

# Marktblatt



Marktgemeinde  
Essing



29. Jahrgang

Dezember 2020

Nr. 129

*Bürgermeister Jörg Nowy und die Markträte wünschen  
allen Bürgerinnen und Bürgern ein frohes, gesegnetes  
Weihnachtsfest und ein gesundes Neues Jahr 2021!*



## Vorwort

**Sehr geehrte Mitbürgerinnen,  
sehr geehrte Mitbürger,**

Ein außergewöhnliches Jahr neigt sich dem Ende zu. Die Corona-Pandemie war und ist das beherrschende Thema im Jahr 2020. Diese wird uns auch noch im Jahr 2021 sehr stark beschäftigen. Die Auswirkungen in allen Bereichen brachte enorme Einschnitte in das tägliche Leben jedes Einzelnen.

Dennoch muss das öffentliche Leben aufrechterhalten und die Gegenwart mit der Vorausschau und Vorausplanung der Zukunft gemeistert werden. Die Kommunalwahlen im März dieses Jahres war eine wichtige Grundlage für die Bewältigung der künftigen Aufgaben in der Gemeinde.

Die Herausforderungen wie die Erweiterung des Kindergartens und die Sanierung der Ortsstraßen bedeuten enorme Investitionen die vor uns liegen und damit einen Millionenaufwand für die Gemeinde nach sich ziehen. Diese können nicht auf einmal bewältigt werden. Ein Investitionszeitplan, der die Finanzkraft der Gemeinde berücksichtigt, ist die Voraussetzung für ein Gelingen, dass die Maßnahmen umgesetzt werden können. Erforderlich ist hierzu auch die Erkenntnis, dass nicht alles Wünschenswerte machbar ist.

Das nun zu Ende gehende Jahr 2020 wird in die Geschichte eingehen. Die Pandemie, mitten in der wir uns befinden hat viele Aufgaben und Probleme mit sich gebracht und wird auch langfristig vieles verändern. So liegt eine außergewöhnliche Zeit hinter uns und mit Sicherheit auch noch vor uns. Die Pandemie in den Griff zu bekommen, ist eine Aufgabe, bei der jeder mitwirken um wieder in ein normales Leben zurückkehren zu können. Umso mehr wünsche ich Ihnen von ganzem Herzen ein gesegnetes Weihnachtsfest und einen ruhigen Jahresausklang.

*Yas Noway*

1. Bürgermeister



## Bürgerversammlungen

Wegen der Corona-Pandemie war es in diesem Jahr nicht möglich, eine Bürgerversammlung durchzuführen.

Aus diesem Grund darf ich Ihnen den Vortrag der Bürgerversammlung an dieser Stelle wiedergeben. Er beinhaltet das gemeindliche Geschehen des vergangenen Jahres und des sich nun zu Ende neigenden Jahres 2020. Zudem wird ein Ausblick auf das Jahr 2021 gegeben.

### Statistik:

Jahr	2019	2020
Einwohner	1084	1141 (derz. Stand)
Marktratssitzungen	11	11
Geburten	14	12
Sterbefälle	9	5
Wegzüge	68	
Zuzüge	152	

## Finanzen

Jahr	2019	2020
Wichtigste Einnahmen		
Einkommensteuer	715.000 Euro	724.000 Euro
Grundsteuer	108.000 Euro	171.000 Euro
Gewerbsteuer	180.000 Euro	130.000 Euro
Schlüsselzuweisung	245.000 Euro	287.000 Euro

Wichtigste Ausgaben	2019	2020
Kreisumlage	480.000 Euro	453.000 Euro
Löhne	375.000 Euro	385.000 Euro
VG-Umlage	95.000 Euro	110.000 Euro
SV-Umlage	83.000 Euro	83.000 Euro
Kinderbetreuung	250.000 Euro	250.000 Euro
Sonstiges	227.000 Euro	222.000 Euro

Rücklagen	1.429.000 Euro	1.753.000 Euro
Schulden	Null	Null

## Maßnahmen 2019 und 2020



Sanierung Radweg nach Kelheim



Planungsverfahren für einen Solarpark in Hiersdorf



Sanierung der Zufahrt Oberau



Anschaffung neuer Spielgeräte für den Kinderspielplatz

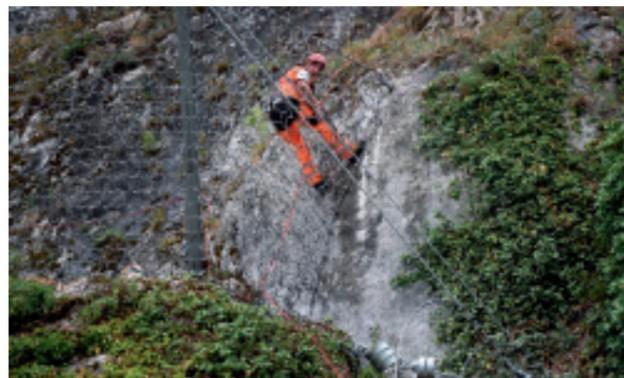
Aufbringung einer neuen Feinschicht in der Erschließungsstraße „Am Steigfeld“



Reparatur der Mauer gegenüber der Kirche



Weitere Maßnahmen zur Bekämpfung der Algenproblematik in der Restalmühl



Errichtung eines Felssturzsicherungszaunes



Erwerb des Pfarrhofes im Rahmen des Städtebauförderungsprogrammes



Konzert in Burg Randeck



Neuanschaffung einer Bank, die dem Essinger Erfindergeist Josephus Gallmayer gewidmet ist



Denkmaltag in Essing



Anschaffung Wickelkommode in öffentlichem WC



Planung Kunstsymposium (verschoben auf 2021)



Sanierung des Burgweges

# Ritterschänke Burg Randeck

**Geschenkgutscheine nicht nur für Weihnachten!**

**Unseren Abholservice können sie auf unserer Homepage erfahren.**

**Gasthof  
Inh. Familie Sturm**

Randeck 9  
93343 Essing

Telefon 09447/377  
Telefax 09447/290

Familien Sturm mit Mitarbeitern bedanken sich bei allen Gästen, Freunden und Bekannten für die Treue zur Ritterschänke und wir wünschen ein frohes Weihnachtsfest einen guten Rutsch und viel Glück im neuen Jahr.

Bleiben Sie gesund und besuchen sie uns 2021 in der neuen Ritterschänke



Sanierung des Burgweges

## Kindergarten Erweiterungsbau

Der gemeindliche Kindergarten ist für die kommenden Jahre an seine Kapazitätsgröße angelangt. Der größte Teil der Eltern möchte die Möglichkeit, ihre Kinder vom benachbarten Montessori-Kindergarten betreuen zu lassen, nicht nutzen. Daher entsteht nach dem gesetzlichen Wahlrecht der Eltern ein Bedarf im gemeindlichen Kindergarten, den die Gemeinde abdecken muss. Aus diesem Grund ist ein umfangreicher Erweiterungsbau erforderlich. Die Planung ist nun soweit abgeschlossen, dass diese vom Landratsamt genehmigt worden ist. Die Planung wird in einer späteren Ausgabe des Marktblattes noch umfangreicher dargestellt. Die Kosten belaufen sich auf errechnete 1.570.000 Euro.



## Tourismuszahlen

Übernachtungszahlen gesamt 2019  
 Übernachtungszahlen gesamt 2020  
 Gästeankünfte gesamt 2019  
 Gästeankünfte gesamt 2020  
 Übernachtungszahlen gewerblich 2019  
 Übernachtungszahlen gewerblich 2020  
 Gästeankünfte gewerblich 2019  
 Gästeankünfte gewerblich 2020  
 Gästeankünfte privat 2019  
 Gästeankünfte privat 2020

zogen werden können. Die Ausgleichsleistungen des Freistaates decken aber nur einen Bruchteil der Kosten ab, die die Gemeinde nach der bisherigen Regelung auf die Anlieger umlegen hätte können. Allerdings blieb der Freistaat bis heute jegliche Antwort schuldig, wie die Gemeinde die Ausfälle aus den Herstellungsbeiträgen kompensieren soll.

Als weiteres wird sich auch die Corona-Pandemie sehr nachteilig auf die gemeindlichen Finanzen auswirken. Unter Betrachtung des Investitionsfortschrittes und der damit verbundenen Finanzierungslage soll die Grundsteuer so bald als möglich wieder gesenkt werden.

## Grundsteuer

Da die Gemeinde in den kommenden Jahren enorme Investitionen zu schultern hat, war eine Erhöhung der Grundsteuer unerlässlich. Dies ist vor allem den bevorstehenden Straßensanierungen sowie der Kindergartenerweiterung geschuldet. Der Vorteil für die Bürger ist der, dass die nicht mehr direkt bei Straßensanierungen zur Finanzierung herange-

## Marktratswahlen

Bei den Kommunalwahlen am 20. März 2020 wurden mit Petra Schlögl und Harald Schäffer zwei neue Markträte in das Gremium gewählt. Ausgeschieden sind Georg Pöppel und Florian Schäffer. Die Wahl ergab folgende Sitzverteilung: 8 Sitze Freie Christliche Wählergemeinschaft (einschl. Bürgermeister Jörg Nowy) und 5 Sitze für die CSU.

## Verschiebung Kulturveranstaltungen

Aufgrund der Corona-Pandemie mussten viele kulturelle Veranstaltungen abgesagt werden. Dies betraf nahezu alle Veranstaltungen der Vereine. Ebenso wurde das von der Gemeinde geplante 2. Kunstsymposium am Kunstweg verschoben.

Es bleibt zu hoffen, dass das gesellschaftliche Leben im kommenden Jahr sobald als möglich wieder so zurückgeführt werden kann, dass auch das Kulturleben in der Gemeinde allen wieder mehr Freude bereiten kann.

## Luftreiniger im Kindergarten



Kindergartenleiterin Nadine Hess und Bürgermeister Jörg Nowy nehmen Luftfilteranlagen im Kindergarten in Betrieb

## Errichtung eines Parkplatzes zur Auffahrt nach Randeck

Um das Parplatzangebot zu erweitern, wurde zur Auffahrt nach Randeck eine Parkfläche geschaffen. Diese bietet ca. 30 Fahrzeugen platz. Weitere Parkmöglichkeiten wurden zur Zufahrt zur Schiffsanlegestelle geschaffen.



# Gasthof „Felsenwastlwirt“

Unterer Markt 19 • 93343 Essing • Tel.: 09447/362

**Wir wünschen allen unseren Gästen,  
 Freunden und erfolgreiches Neues Jahr!  
 Bleiben Sie gesund!**

**Abholservice jeden Sa./So.  
 auch an Weihnachten und Silvester!**

**Geschenk zu Weihnachten?  
 Ein Gutschein vom „Felsenwastl“!**

Homepage: [www.gasthof-felsenwastlwirt.de](http://www.gasthof-felsenwastlwirt.de)



Derzeit werden Überlegungen angestellt, weitere Parkmöglichkeiten bei der Fußgängerbrücke im Bereich Eisenbrünnerl zu schaffen. Die Fußgängerbrücke hat sich als ein Hotspot von Tagesausflüglern entwickelt und führte vor allem während der Lock-down-Zeiten zu einem enormen Aufkommen an Tagesgästen.

Die Gemeinde ist mit Grundstückseigentümern und den Behörden im Landratsamt (Naturschutz- und Baugenehmigungsabteilung) in Gesprächen um hier eine Lösung für das Problem zu finden. Die Gemeinde strebt an, Parkflächen zu schaffen, damit der Straßenbereich und damit die Anwohner entlastet werden.

## Deufel Bau GmbH

- Gerüstbau • Neubau • Sanierung
- Putzarbeiten • Pflasterarbeiten
- Baugeräte- und Schalungsverleih

**Rappelshofen 10 a • 93346 Ihrlersstein**  
**Tel. 0 94 47 - 4 36 • Mobil 01 51 - 18 47 82 08**  
**e-mail: deufel-bau@t-online.de**

### Hilfe und Rat im Trauerfall

Schmerz und Leid beim Verlust eines geliebten Menschen können wir nicht lindern.  
 Wir nehmen uns jedoch Zeit für Ihre Wünsche, beraten Sie und sorgen für eine würdevolle Gestaltung der Beerdigung.

## Bestattungen Adamczyk

Fachgeprüfter Bestatter  
 Erd-, Feuer-, Urnen- und Seebestattung  
 93336 Tettenwang, Schulstr. 12  
 Telefon 09446/561  
 93309 Kelheim, Ludwigstr. 8  
 Telefon 09441/2251

Unser Bestattungsteam ist Tag und Nacht dienstbereit

## Vorschau der Investitionen ab 2021

Das Jahr 2021 wird vor allem durch folgende Themen geprägt werden:

- Erweiterung des Kindergartens (Fördermittel: ca. 1,1 Mio. Euro) 1.570.000 Euro
- Straßensanierungen Altessing ab 2021 2.900.000 Euro
- Umsetzung des Solarparks Hiersdorf keine Kosten für Gemeinde
- Algenproblem Restaltmühl ca. 40.000 Euro
- Wiederinwertsetzung des Pfarrhofes (Fördermittel 400.000 Euro) 500.000 Euro
- Errichtung eines Parkplatzes im Bereich Weihermühle Kosten noch offen
- Errichtung einer neuen Heizanlage für Mehrzweckhalle 150.000 Euro?
- Überprüfung und evtl. Sanierung Kanalisation Randeck 45.000 Euro für Untersuchung

## Die Rohdaten für den Haushalt 2021 werden wie folgt aussehen:

Wichtigste Einnahmen	
Einkommensteuer	725.000 Euro
Grundsteuer	170.000 Euro
Gewerbsteuer	180.000 Euro
Schlüsselzuweisung	300.000 Euro

Wichtigste Ausgaben	
Kreisumlage	453.000 Euro
Löhne	395.000 Euro
VG-Umlage	120.000 Euro
SV-Umlage	83.000 Euro
Kinderbetreuung	250.000 Euro
Sonstiges	222.000 Euro

Es wird mit einer Zuführung von ca. 300.000 Euro gerechnet. Dies ist für das kommende Jahr nochmals eine sehr gute Zuführung vom Verwaltungshaushalt in den Vermögenshaushalt.

Allerdings ist zu erwarten, dass in den Jahren nach 2021 nicht mehr mit so guten Finanzzahlen gerechnet werden kann.





**Mech. Werkstätte  
Schmidt e.K.**

- Schlosserei
- Ihre Tankstelle im Ort
- der kleine und persönliche Laden

Stiftstraße 20 · 93343 Essing  
Telefon: 09447 / 371  
info@mw-schmidt.de  
Montag – Freitag: 7.00 – 19.00 Uhr  
Samstag: 8.00 – 16.00 Uhr

## Jubilare



Maria und Helmut Zimmermann,  
Diamantene Hochzeit am 29.10.2020



Wilhelm Stadler, 93 Jahre am 28.10.2020



Berta und Josef Donauer, Diamantene Hochzeit am 20.11.2020

Küchen ■ Türen ■ Fenster ■ Designermöbel  
Isofloc-Dämmprofi ■ Renovierungsexperte  
Überdachungen in Aluminium und Holz



**Heinfling**  
LÖSUNGEN MIT SYSTEM

**Ihr Schreiner:  
Klaus Heinfling**

Heinfling GmbH  
Klaus Heinfling  
Eisenbrünnerl 1a  
93343 Essing  
Telefon [094 47] 99 10 88 0  
www.heinfling.de  
heinfling-gmbh@heinfling.de



# Frohe Weihnachten und bleiben Sie gesund!





kreissparkasse-kelheim.de

Wir wünschen Ihnen ein  
frohes Fest und alles  
erdenklich Gute für das Jahr 2021.  
Vielen Dank für Ihre Treue.



Kreissparkasse  
Kelheim

**Neu ab Dezember:**  
Kräuter-Stempel Massage – auch als Peeling – reinigt und beruhigt trotzdem;  
Anti-Age-Gesichtsbehandlung mit Hyaluron Serum – wird mit Edelstein Roller eingerieben



**Lassen Sie sich's mal gut gehen**

Massagen ab 20,- €, Rücken, Beine oder  
Ganzkörpermassagen, Gesichtsbehandlung  
ab 49,- €, Enthaarung mit Zuckerpaste

**Die natürliche Schönheit unterstreichen**

Stiftstraße 7 • 93343 Essing • martinas-wellnes @t-online.de • 0151/202 432 39

## Kindergarten Essing

Unser Jahresthema lautet:  
„Gesund und bunt  
durch's Jahr“

### Tagesablauf

7.00 – 8.30	Bringzeit, Freispiel
8.30 – 9.30	Brotzeit
9.30 – 10.30	Morgenkreis – geführte Angebote
10.30 – 11.30	Freispiel, Projektarbeit, Spiel im Garten ...
11.30 – 12.30	Mittagessen
12.30 – 13.15	Entspannungszeit (Bilderbuchbetrachtungen, Massagen, Hörspiele ...)
13.15 – 14.00 oder – 15.00	Abholzeit, Spiel im Garten, Freispiel

Änderungen sind vorbehalten und die Zeiten können leicht variieren.

### Das Kindergarten-Team



Stella Franke macht bei uns in der Einrichtung eine zweijährige Ausbildung zur Kinderpflegerin. Im September 2010 starten wir mit einer Gruppe von zwei Zweijährigen, zwölf Dreijährigen, sieben Vierjährigen, neun Fünfjährigen und drei Sechsjährigen.

Anna Diemer, Tanja Harster, Andrea Mederer, Nadine Hess u. Anja Weigl

## Elternbeirat 2020/21

Am Dienstag, **13. Oktober 2020**, fand mit Herrn Nowy, dem Träger der Einrichtung, die Wahl zum **Elternbeirat** statt. Wir freuen uns im 27. Kindergartenjahr, 2020-21, mit folgenden Elternvertretern zusammenzuarbeiten:

Vorsitzende: Julia Ertel  
Vertreterin: Monika Landfried  
Schriftführer: Anna Sauer & Claudia Prudil  
Beirat: Franziska Reitingen,  
Miriam Landfried,  
Daniela Rapp, Carolin Weigl



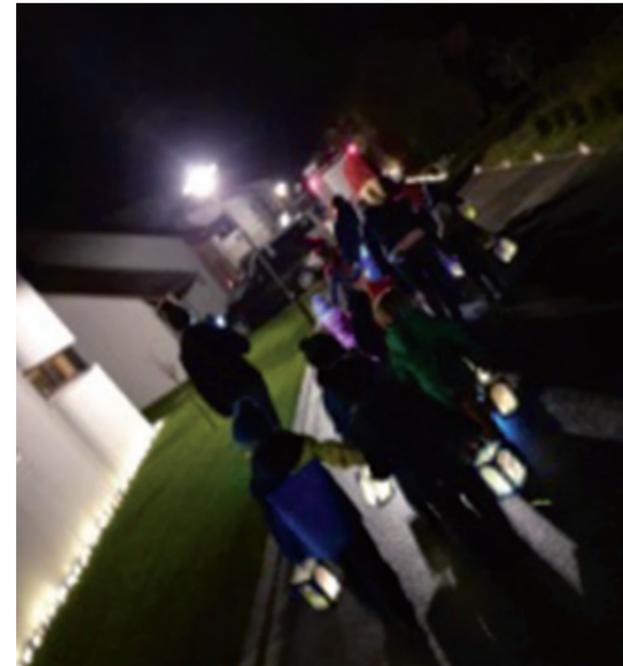
## Kartoffelfest



Im Oktober haben wir uns u. a. mit der „Kartoffel“ beschäftigt. Zum Abschluss feierten wir ein „Kartoffelfest“ auf dem Acker der Familie Mederer. Unsere Vorschulkinder durften mit uns zusammen eine Fahrradtour dorthin unternehmen. Die Mittelkinder und unsere Kleinsten kamen in den Genuss, mit dem Feuerwehrauto transportiert zu werden. Lieben Dank an Herrn Dominik Schinn, der uns an diesem Tag gefahren hat. Auf dem Feld angekommen, halfen die Kinder bei der Kartoffelernte und lernten den Vorgang und die Gerätschaften hierfür kennen. Nach der fleißigen Arbeit gab es als Stärkung Kartoffeln aus dem Lagerfeuer, mit Butter, Salz, frischem Quark (von Frau Harster zubereitet) und Brezen.

Ein herzliches Dankeschön gilt der Familie Mederer, die das Fest ausgerichtet und die Bewirtung gesponsert hat. Danke für den erlebnisreichen und schönen Tag!

## St. Martin am Mittwoch, dem 11.11.2020



Am Vormittag gestalteten die Kindergartenkinder zusammen mit Frau Rosenmeier eine Andacht. Diese bestand aus Martinsliedern, Begleitung mit Klangerinstrumenten, der Geschichte des Hl. Martin als Rollenspiel und Fürbitten der Vorschulkinder.

Ein herzliches Vergelt's Gott an Frau Rosenmeier für die festliche Andacht.



Auch gilt unser Dank Frau Rapp, die uns bei der Durchführung tatkräftig zur Seite stand und natürlich unseren Kindern, die so fleißig geübt haben. Vielen Dank an den Frauenbund für die leckeren Martinshörnchen.

Am Abend fand unsere St. Martinswanderung nur mit den Kindergartenkindern statt. Vielen Dank auch an Christina-Marie und Katrin Beslmeisl für die Begleitung mit dem Pferd.

Das wunderschöne Lichtermeer begleitete uns auf unserem Weg.

Ein herzliches Dankeschön geht an die Anwohner, die ihre Häuser so stimmungsvoll geschmückt haben und die Feuerwehr, die uns die Straße sicherte, damit wir gesund und munter an unser Ziel gelangten. Vielen Dank an dieser Stelle.



Wir wünschen eine entspannte  
**Weihnachtszeit**

**kellydruck** GmbH  
Münchener Str. 35 | Abensberg | Tel. 09443/91400 | info@kelly-druck.de | www.kelly-druck.de

## Adventskalender



Ein lieber Dank gilt auch in dieser Zeit dem Kultur- und Faschingsverein Essing der jedem Kind mit einem Adventskalender Freude bereitet hat.

### Nach dem Motto: „Drauß vom Walde komm ich her ...“

Der Nikolaus besucht uns in diesem Jahr am 07.12.2020 im Kindergarten im Vorgarten und bringt für jedes Kind eine Überraschung mit. Wir freuen uns auf einen schönen Nikolaustag.

## Adventsfeier

Am Mittwoch, dem 16.12.2020 setzen wir uns mit den Kindern gemütlich im Kindergarten bei Kinderpunsch und Plätzchenmandala zusammen.

## DANKE

heißt das Zauberwort, das wir zum Ende des Jahres 2020 an ALLE sagen möchten, die sich für unsere Einrichtung einsetzen.



Ein gesegnetes Weihnachtsfest und ein gesundes Wiedersehen im Jahr 2021 wünschen Nadine Hess, Anja Weigl, Andrea Mederer, Tanja Harster, Anna Diemer und Stella Franke

**Ernstberger Stefan**  
Fliesen - Platten - Mosaik  
Verlegung  
Unterer Markt 9  
93343 Essing  
Fax: 09447 - 209308  
Tel.: 09447- 991197 Mobil: 0177 - 5021148

## Praktisches Lernen an der Montessori-Schule Essing



### Schülerbericht vom „Sensentag“:

Am 01.10.2020 war die 7. bis 9. Klasse der Montessori-Schule Essing auf ihrer Schulwiese in Essing.

Zu einem gemütlichen Spaziergang sind wir gegen 8:45 Uhr losgegangen. Wir wurden nett von Herr Winterstein und seinem Hund Irmi begrüßt. Er hat uns ein paar Infos zu den Sensen gegeben, z. B.: Wie halte ich sie richtig? Wie schleife ich sie mit dem Wetzstein scharf? Er hat uns auch erklärt, was der Unterschied zwischen langen und kurzen Sensenblättern ist: Der Unterschied ist der, dass man mit den langen das Gras besser sensen kann, mit den kurzen sind Pflanzen mit dickeren Stielen, etwa Gestrüpp, besser zu sensen. Dann hat uns Herr Winterstein noch eine kleine Geschichte über das Dengeln (Schleifen) erzählt.

Danach hieß es ab auf die Wiese, wo wir es selber ausprobieren konnten – mit unterschiedlichem Erfolg. Die Arbeit war schwieriger als gedacht! Das abgeschnittene Gras wurde zusammengereicht und von Herrn Winterstein später entsorgt. Viele motivierende Sprüche von Frank S. brachten uns zum Lachen, z. B.: „Jungbauer Joel H. dreht sich beim Sensen im Kreis,“ oder „Landwirtin Leonie B. bei ihrer größten Rechenaufgabe“. Am Ende des Arbeitseinsatzes war manches Gerät etwas ramponiert, aber das war nicht weiter schlimm.

Uns hat gefallen, dass man einfach ausprobieren konnte, wie man ohne schwere Maschinen auf einer Wiese arbeitet.

Am Ende haben wir beschlossen, dass wir diese Aufgabe jedes Jahr machen wollen und sind zurück zur Schule gegangen.  
Geschrieben von Thomas S. und Annette H. aus der Sekundaria

## Physikalische Experimente weckten den Forschergeist

Die **MINIPHÄNOMENTA** des Bildungswerks der Bayerischen Wirtschaft (bbw) e. V. hat die Montessori-Schule Essing in ein Haus der Experimente verwandelt: 37 technisch-naturwissenschaftliche Stationen weckten den Forschergeist der 72 Schüler\*innen: Vom 5. bis 16. Oktober entdeckten die Kinder in jeder Pause spielerisch die Welt der Physik.



Beim „Tag der Öffentlichkeit“ am 13.10. konnten die kleinen Forscher/Innen ihren Eltern und Gästen zeigen, wie sie Lampenbilder und verschiedenfarbige Schatten erzeugen, wie das Pendel regelmäßige Linien in den Sand zieht, und wie eine elektrische Ladung, ganz einfach durch Reibung erzeugt, Styroporkugeln dazu bringt, wie Flöhe wild im Experimentierkasten auf- und ab zu hüpfen!

Während der zwei Wochen, in denen die **MINIPHÄNOMENTA** zu Gast in der Montessori-Schule war, führten die Lehrer\*innen zwar die Aufsicht über den Gebrauch der Stationen. Ansonsten versuchen sie sich aber zurückzunehmen: Die Stationen sollen die Kinder zum selbstständigen Experimentieren und Forschen anregen.

Und tatsächlich forschen die Kinder eifrig, wie die Schulleiterin Elke Hofmaier-Wagenknecht sagt: „Unsere Schülerinnen und Schüler sind fasziniert von den Stationen. Sie nutzen sie für ihre ganz eigenen Entdeckungen und bringen dabei ihre unterschiedlichen Vorerfahrungen mit ein.“

### „Schon die Kleinen für Naturwissenschaft und Technik begeistern“

Hinter der **MINIPHÄNOMENTA** in Bayern stehen neben dem Bildungswerk der Bayerischen Wirtschaft als Träger auch die bayerischen Metall- und Elektroarbeitgeberverbände bayme vbm als Hauptförderer.

Deren Hauptgeschäftsführer Bertram Brossardt begründet das Engagement des Verbands so: „Bayern braucht auch in Zukunft Fachkräfte im naturwissenschaftlich-technischen Bereich. Zugleich sind diese Berufe zukunftssicher und gut bezahlt. Deswegen wollen wir schon die Kleinen für Naturwissenschaft und Technik begeistern und unterstützen die MINIPHÄNOMENTA aus voller Überzeugung.“

## Jetzt ist die Schulgemeinschaft gefragt

Die **MINIPHÄNOMENTA** in Bayern ist begehrt – es gibt eine lange Warteliste von Bewerberschulen und bald werden die Stationen in der nächsten Schule aufgebaut. An der Montessori-Schule in Essing sind nun die Schulgemeinschaft und das Umfeld der Schule gefragt: Vom Engagement der Eltern und regionaler Unternehmen wird abhängen, ob einige der Stationen nachgebaut werden – und die Schüler\*innen in den Pausen weiterhin experimentieren können. Denn das ist die Intention des Projektes: Es will Kinder nicht nur für zwei spannende Wochen, sondern langfristig – und damit wirkungsvoller – „zum eigenständigen und selbstgesteuerten Forschen anregen“, wie bayme vbm-Hauptgeschäftsführer Brossardt betont.

## Sportfreunde Essing

### Liebe Sportfreunde

Das Sportjahr 2020 ist für uns mit Schwung gestartet, Skifahren mit tollem Wetter, Faschingsball mit einem tollen Motto und grandioser Beteiligung, doch dann kam im März die Hiobsbotschaft: Lockdown, ein neues Virus namens Corona kursiert und hat so ziemlich alles, was man als Normalität bezeichnet, eingestellt. Unsere Jahreshauptversammlung im März musste abgesagt werden, unsere Premiere des „Reihelaufs“ musste abgesagt werden und alles andere, was im normalen Sportbetrieb vonstatten gehen soll wurde runtergefahren. Am Anfang war es noch ein „das wird schon werden“ was sich aber schnell auskristallisiert hat, dass es nicht so ist, sondern uns das Gegenteil davon bevorsteht.

Was tun, wenn man nur allein Sport treiben kann? Da kommt nicht viel in Frage wie z. B. Laufen. Laufen motiviert, man kommt an die frische Luft und es stärkt das Immunsystem und die Ausdauer. Mitten in der Corona-Krise hat sich durch unsere Abteilungsleitung der sportlichen Damen, Karola Brunner, auf einmal ein Licht am Ende des Tunnels aufgetan: Baches Laufprojekt. Eine Gruppe motivierter Läufer aus allen Alters- und Leistungsklassen, angetrieben durch Helmut Bachschmid in unwiderstehlicher Art nach dem Motto: A weng was geht allweil und niemals Trübsal blasen. Nach einigen Läufen war klar, dass wir doch auch unter Corona-Bedingungen zumindest einen Spendenlauf für einen guten Zweck veranstalten könnten. Jede Idee braucht eine Initiative, einen Sponsor und natürlich ein Schirmherrschaft. Gesagt getan, Thorsten März ist durch Hilde Gerg auf die YoungWings Charityrun Challenge einer Aktion der Nicolaidis YoungWings Stiftung aufmerksam geworden. Als Schirmherrin begleitet Sie schon seit einiger Zeit den YoungWings Charity Run, der jedes Jahr im Rahmen des Münchener Stadtlaufs stattfindet. Die Idee für einen eigenen Lauf war geboren, wenn auch noch nicht ausgestaltet. Unter der Regie von Thorsten März und ein paar Chats und E-Mails hat das Unternehmen nach dem ersten Telefonat mit der Stiftung Fahrt aufgenommen. Sofort dabei auch Baches Laufprojekt. Als nächstes musste der Sponsor für die Ausstattung und das Rahmenprogramm geklärt werden, wo unser 2. Bürgermeister

und Raiffeisenbank-Vorstand Christoph Schweiger sich nicht betteln ließ sondern im Gegenteil sofort die Initiative ergriffen hat. Durch Thorsten März und Helmut Bachschmids guten Kontakt zur Gemeindeleitung wurde nun noch Jörg Nowy als Schirmherr gewonnen.

Für die Sportfreunde Essing hatten wir jetzt eine Alternative zu unserem eigentlich geplanten Event, nicht wie ursprünglich geplant aber als Alternative mit einem guten Zweck mehr als willkommen, damit trotz der „Corona Krise“ a bissl Sport auf unserem tollen Sportgelände stattfindet.

Die Sportfreunde Essing möchten sich herzlich bei all denjenigen bedanken, die diese Veranstaltung überhaupt ermöglicht haben – sei es das Laufprojekt vom Bache, unserem Sponsor der Raiffeisenbank oder anderen, die tatkräftig die Veranstaltung mit voller Energie unterstützt haben. Danke an unseren Schirmherrn, Jörg Nowy, den Bürgermeister der Marktgemeinde Essing, der sofort zugestimmt hat, oder der Stadtverwaltung Riedenburg, die ohne zu zögern uns unterstützt hat.

Auch die Damen der Nicolaidis YoungWings Stiftung mit ihrem grandiosen Support für die Abwicklung der Spendengelder oder aber auch dem ein oder anderen Tipp, wie eine Charity-Veranstaltung erfolgreich kommuniziert wird, dürfen nicht vergessen werden! Danke auch an Hilde Gerg, die uns plötzlich als Patin eines ganzen Lauftreffs zur Seite gestanden hat.



Nicht zuletzt sei aber ganz besonders den Teilnehmern, Spendern und Gönnern gedankt, die der Laufveranstaltung den Erfolg gegeben haben. Und egal, wie weit ihr gelaufen seid, es ist am Ende das soziale Engagement und der Spaß an der Bewegung, was zählt!

Die unglaubliche Summe von knapp 7.200 € steht momentan „amtlich“ auf der Webseite und auf diesen Betrag dürfen wir gemeinsam absolut happy und stolz sein! Herzlichen Dank! Bedanken möchten wir uns auch dafür, dass wir alle sehr diszipliniert miteinander umgegangen sind.

Wie es nun mit dem Lauf weitergeht sehen wir, wenn das grüne Licht angeht. Ich garantiere aber, dass wir, egal was kommt, im nächsten Jahr wieder am Start sind!

Für alle, die sich jetzt fragen, was passiert in diesem Jahr mit den Ehrungen, Weihnachtsfeiern, Jahreshauptversammlung:

In der jetzigen Situation ist es schwer, vorzugreifen und irgendwelche Prognosen zu erstellen, in jedem Fall gilt: aufgeschoben ist nicht aufgehoben. Wir werden für alles einen Ersatztermin finden und für dieses Jahr erstmal den Ausklang ohne weitere Veranstaltungen bekannt geben.

In diesem Sinne eine frohe Weihnachtszeit!

Bleibt's Gesund!

Mit sportlichen Grüßen  
Thomas Harster

1. Vorsitzender Sportfreunde Essing

Die nach wie vor vorherrschende COVID-19-Pandemie hat sich im Kalenderjahr 2020 sehr stark auf unser Vereinsleben ausgewirkt. So konnte heuer leider keine der geplanten Veranstaltungen durchgeführt werden.

Auch in absehbarer Zeit ist es schwer vorherzusagen, welche Veranstaltungen durchgeführt werden können. Dies hängt immer von der dann aktuellen Infektionslage ab.

Aus diesem Grunde bitten wir um Verständnis, dass Veranstaltungen im Jahr 2021 nur kurzfristig bekannt gegeben werden können.

Trotz der momentan besonderen Umstände möchten sich die Sportfreunde Essing an dieser Stelle ganz herzlich bei allen Unterstützern bedanken, die seit vielen Jahren den Verein in irgendeiner Weise, sei es mit Arbeitskraft oder finanziell, unterstützen.

Wir wünschen allen Essinger Bürgern eine besinnliche und ruhige Weihnachtszeit, ein schönes friedliches Weihnachtsfest im Kreise der Familie und einen guten Rutsch mit viel Gesundheit in das Jahr 2021!

Bleiben Sie gesund und wir freuen uns auf ein hoffentlich baldiges Wiedersehen im neuen Jahr!!

Mit sportlichem Gruß  
Christopher Winkler  
Schriftführer

## Erste und Zweite Mannschaft

Nach der vermutlich längsten Vorbereitung der Vereinsgeschichte und unzähligen Freundschaftsspielen startete die 1. Mannschaft am 20.09.2020 mit dem neu eingeführten Ligapokal und dem neuem Trainerduo Ludwig Mederer und Sebastian Schmid in die Pflichtspielphase.

Der Plan des BFVs war folgender: Zunächst 3 Ligapokalspiele („Hinrunde“), dann 3 reguläre Saisonspiele (Fortsetzung der Saison 2019/2020) und anschließend nochmals 3 Ligapokalspiele („Rückrunde“).

Für die 1. Mannschaft bot der Ligapokal die Möglichkeit eines Aufstiegsplatzes, für die 2. Mannschaft hingegen ging es „nur“

um Prestige. Die Gruppengegner waren der SV Schwaig, die SpVgg Weltenburg und der TSV Elsendorf. Die 1. Mannschaft konnte nach der Hinrunde des Ligapokals jeweils ein Unentschieden, Niederlage und Sieg verbuchen. Somit war noch alles offen, obwohl Elsendorf und Weltenburg die Nase einen Tick vorne hatten.

Pl.	Verein	Sp.	S.	U.	N.	Tore	Tore/Sp.	Pkt.
1.	SG Lohrstadt/Minheim	36	15	0	3	65:50	35	30
2.	FC Traun	36	12	1	3	59:22	37	37
3.	SFK Essing	17	11	4	2	45:51	34	37
4.	SpVgg Weltenburg	17	11	4	2	68:24	36	37
5.	SC Kallheim	17	9	1	7	46:58	8	28
6.	SC Offenstetten/Bohr	17	8	2	7	46:56	10	28
7.	SC Thuldorf	17	8	1	8	28:57	-9	25
8.	ATSV Kallheim II	17	6	3	8	55:55	-2	21
9.	SC Mitterlecking	17	4	3	10	27:46	-19	16
10.	SK Kallheim II	17	4	3	10	38:57	-23	16
11.	FC Kallheim	17	2	1	14	28:74	-46	7
12.	SpVgg Kapfberg	17	1	3	13	17:54	-37	4

Pl.	Verein	Sp.	S.	U.	N.	Tore	Tore/Sp.	Pkt.
1.	SFK Essing II	13	10	2	1	57:17	40	30
2.	FC Traun II	12	10	1	1	32:12	20	31
3.	SG Lohrstadt/Minheim II	13	6	3	2	35:22	13	21
4.	SC Kallheim II	12	6	1	5	37:38	7	19
5.	SC Mitterlecking II	13	4	3	6	25:38	-13	16
6.	SG Offenstetten/Bohr II	12	4	1	7	39:50	0	13
7.	SpVgg Weltenburg II	12	3	2	7	11:51	-20	11
8.	SpVgg Kapfberg II	12	3	1	8	20:55	-13	10
9.	SC Thuldorf II	13	1	2	10	15:47	-32	5

Anschließend ging es mit 3 Saisonspielen weiter. Die 1. Mannschaft holte dabei 7 Punkte und die 2. Mannschaft 9 Punkte. Damit sind beide Mannschaften mitten drin im Titelrennen.

Anschließend sollte es eigentlich mit der Rückrunde des Ligapokals weitergehen. Der BFV entschied sich jedoch kurzfristig um und meldete allen Vereinen, dass es doch keine Rückrunde im Ligapokal geben und sofort mit den K.O.-Spielen weitergemacht werde. Somit sind wir aus dem Ligapokal ausgeschieden. Obwohl es zwar mit dem Ligapokal vorbei ist und die Saison und der Trainingsbetrieb quasi plötzlich beendet waren, konnte die Mannschaft trotzdem zufrieden in die Winterpause gehen. Die Stimmung ist super, das Training ist gut besucht und macht Spaß, der Teamgeist ist gewachsen und beide Mannschaften sind in der Liga vorne dabei.

Diese Erfolge kommen aber nicht von alleine. Deswegen möchten wir, die Abteilungsleiter Fußball, uns an dieser Stelle bei den beiden Trainern Sebastian „Döde“ Schmid und Ludwig „Lugge“ Mederer bedanken. Danke für euer Engagement, danke für die super Zusammenarbeit mit uns und der Mannschaft, danke für eure Geduld wenn mal wieder Übungen wiederholt werden müssen (weil manchmal einfach der Wurm drin ist ;-)). Macht weiter so im nächsten Jahr.

Zu guter Letzt wünschen wir allen ein gesegnetes Weihnachtsfest und in dieser schweren Zeit vor allem Glück und Gesundheit.

Mit sportlichem Gruß

## Abteilung SG Irlherstein/Essing

Auch die Junioren wurden frühzeitig in die Winterpause geschickt. Es wurden auch alle Hallenturniere abgesagt. Wann und wie wir wieder mit dem Training einsteigen dürfen, steht leider noch nicht fest.

Eigentlich war auch geplant, eine einfache Runde bis zum Winter zu spielen dann gibt's Aufsteiger und Absteiger und im Frühjahr beginnt eine neue einfache Runde. Leider konnte nur bei der D-Jugend die Runde beendet werden. Positiv ist, dass hier der Abstieg mit einem guten Schlussspurt abgewendet werden konnte. Ob die anderen Spiele bei den anderen Jugendlichen noch nachgeholt werden oder ob sie abgebrochen wird und eine neue Runde startet, steht auch noch in den Sternen. Wird wahrscheinlich auch damit zusammenhängen, wann wir im Frühjahr wieder mit dem Training beginnen können.

Wir sind weiterhin immer noch auf der Suche nach neuen Trainern, dass wir mit Schwung aus der Pause starten können. Gerne auch Trainerteams – dann wäre der zeitliche Aufwand nicht so groß.

Mit sportlichen Grüßen  
Martin Tanzer und das Leiterteam Fußball

## Gasthof Ehrh



Geschenkgutscheine



Sonntags ab 17 Uhr gibt's wieder Pizza und Pasta zum Abholen



Am 25. und 26.12. gibt es zusätzlich eine kleine Auswahl an Essen zum Abholen von 11 bis 13.30 Uhr. Bitte bestellen Sie bis zum 23.12. vor.



Schellneckerstraße 29, 93343 Altessing

☎ 09447/244



Wir wünschen allen ein schönes Weihnachtsfest und einen guten Rutsch ins neue Jahr! Bleibt's gesund

Familie Ehrh freut sich auf Ihren Besuch!

## Leichtathletik

Die Leichtathletiksaison litt natürlich auch unter der Coronapandemie. Dennoch fanden relativ spät mehrere Wettkämpfe statt. Es konnten aber die viele Meisterschaften durchgeführt und auch von Essinger Athleten beschickt werden.

Für die größten Erfolge sorgte Weitspringer Simon Batz, der wie in der Hallensaison auch in der Freiluftsaison Deutscher Vizemeister wurde. Damit stand er zum dritten Mal hintereinander bei Deutschen Meisterschaften auf dem Siegerpodest. Bei den Bayerischen Meisterschaften sprang er mit 7,44 Metern eine neue persönliche Bestleistung und ist, seit er in Essing trainiert, in seiner Altersklasse seit zwei Jahren in Bayern ungeschlagen. Er gewann damit seinen fünften Bayerischen Meistertitel.



Simon Batz zweifacher Deutscher Vizemeister 2020 im Weitsprung beim Krafttraining

Er ist erneut für den Bundeskader nominiert worden. Für das Jahr 2021 möchte der ambitionierte Weitspringer seine Bestleistungen erneut verbessern. Die bisherigen Trainingswerte deuten auch darauf hin, dass große Sprünge von Simon Batz auch im kommenden Jahr zu erwarten sind.

Susanne Brännig lief bei den Bayerischen Meisterschaften erneut auf das Siegerpodest. Bei den Landestitelkämpfen der Altersklasse U 23 erlief sich Susanne Brännig einen weiteren Titel im 1500-Meter-Lauf. Bei den Titelkämpfen der Frauen startete Susanne über die 800-Meter Strecke und die 1500-Meter-Distanz. Allerdings konnte sie bei diesen Meisterschaften nicht mehr ihre Topform abrufen, so

dass sie die Plätze 4 und 6 belegte. Für die Essinger Leichtathletik waren diese Rennen von Susanne ihre Abschiedsrennen, da sie ab dem kommenden Jahr für die LG Telis Finanz Regensburg starten wird.

Aufgrund der Coronaproblematik hoffen viele Sportler nun, dass im kommenden Jahr wieder Wettkämpfe stattfinden und sie an den Start gehen können.

## Kinderleichtathletik

Nachdem es diesen Sommer keine Sportfeste für die jüngeren Leichtathleten gab, konnte zumindest das Sportabzeichen gemacht werden. 26 Kinder schafften es: 12 Mal gab es sogar Gold!



Das Foto zeigt die Kinder vor der Übergabe, ganz hinten steht Herr Pfaffelhuber vom ATSV Kelheim, der jedes Jahr bei der Abnahme dabei ist.

Zur Übergabe kommt er nach extra Essing. Auch 3 Erwachsene schafften das Goldene Sportabzeichen.

Sportstunden:  
16–17 Uhr: Klassen 1–3  
17–18 Uhr: Klassen 4–6

Zum Saison-Abschluss planten wir unser beliebtes „Schleiferlturnier“!

## Tennis

Leider musste es „coronabedingt“ abgesagt werden. Anfang November wurden die Plätze unter Einhaltung der Hygieneregeln winterfest gemacht. Vielen Dank an alle Helfer.

Die Tennisabteilung wünscht eine schöne und vor allem gesunde Weihnachtszeit und einen guten Rutsch ins neue Jahr!

## Bericht Skiabteilung:

Die Corona-Pandemie hat alle unsere Pläne für die Skisaison 20/21 durcheinandergewürfelt. Stand heute können wir keine Tages- oder Mehrtagesfahrt in ein Skigebiet planen. Zahlreiche Skigebiete haben uns angeschrieben und uns ihre Hygiene- und Sicherheitskonzepte vorgestellt. Aufgrund des erneuten Lockdowns werden wir aber keine Fahrt durchführen können. Sollte sich wider Erwarten die Lage entspannen, werden wir alle Wintersportfreunde über die Aushänge und die Tagespresse informieren.

Wir wünschen ein schönes Weihnachtsfest und ein gesundes und friedliches neues Jahr.

Skiabteilungsleiter  
Markus Mederer und Brigitte Schmid

## Walking in Essing

Die Walkinggruppe der Sportfreunde Essing wünscht frohe Weihnachten und guten Rutsch ins neue Jahr!

Leider ist es uns derzeit nicht möglich, diesen Sport in der Gruppe auszuüben. Aber die herbstlich-winterliche Landschaft lädt dazu ein, alleine unser schönes Altmühltal zu erkunden.

Interessenten können bei Christl Maier unter der Telefonnummer 09447 99 16 41 erfragen, ab welchem Datum wir uns nach dem Lockdown wieder treffen.

Genießt die besinnliche Zeit und bleibt fit!

## Krieger und Soldatenverein Essing



Wie bereits in der letzten Ausgabe erwähnt, wurden alle geplanten Termine des Krieger- und Soldatenvereins auf unbestimmte Zeit verschoben.

Wir konnten aber dennoch in diesem Jahr einigen Mitgliedern Glückwünsche zu ihren runden Geburtstagen überbringen.

Dies waren bis zum Abgabeschluss dieser Marktblattausgabe: Ludwig Mederer, Franz Brey, Johann Dobmeier, Helmut Engl, Robert Christl, Michael Leuchtl, alle zum 70. Geburtstag. Für immer verabschieden mussten wir uns leider von unserem Mit-

## Mit Herz und Verstand

Neutrale Pflegeberatung Miersch unterstützt und berät Pflegepatienten und Angehörige



Mein Name ist Sandra Miersch, ich lebe mit meiner Familie im schönen Irlherstein. Während meines beruflichen Werdegangs habe ich immer häufiger festgestellt, dass für die sinnstiftende Beratung keine oder nur wenig Zeit vorhanden war. Wobei sich vielleicht jeder mal mit dem Thema PFLEGE auseinander setzen muss. Aber die wenigsten tun es frühzeitig – meist erst, wenn sie direkt betroffen sind.

Als zertifizierte Pflegeberaterin § 7a SGB XI sowie Pflegefachkraft weiß ich, welche Belange und Sorgen pflegende Angehörige betreffen. Aus diesem Grund habe ich im Januar 2020 die Pflegeberatung Miersch – eine anerkannte Beratungsstelle der Pflegeklassen – ins Leben gerufen. Mein Ziel ist es, die betroffenen Menschen schnell und bestmöglich zu unterstützen und ihnen mit Rat und Tat zur Seite stehen. Interessierte dürfen sich gerne unter 09441-7036941 oder 0176-55279923 melden.



Die Erstberatung am Telefon ist kostenlos. Ich freue mich auf Sie! Weitere Informationen finden Sie auch auf meiner Homepage.

### MEINE LEISTUNGEN:

- Hilfestellung und Unterstützung bei Leistungen der Pflegeversicherung
- Erstellung Vorgutachten zur Eingradierung
- Vermittlung stundenweiser Betreuungskräfte
- stundenweise Verhinderungspflege
- Beratungsbesuch § 37.3 SGB XI bei Pflegegeld oder Pflegesachleistungsbezug
- individuelle Pflegeschulung im häuslichen Bereich
- Begleitung als Pflegesachverständige bei MDK/Medicproof-Termin
- Elder-Care (Angebot speziell für Firmen)



Inh.: Sandra Miersch  
Hauptstr. 77, 93346 Irlherstein, 09441-7036941, 0176-55279923  
www.pflegeberatung-miersch.de



Sanitätshaus Seitz GmbH  
Am Kastlacker 3  
93309 Kelheim  
Telefon (09441) 7001-0  
www.Seitz-Kelheim.de

Sanitätshaus • Reha-Technik • Orthopädie-Technik • Orthopädie-Schuhtechnik



glied Johann Ernstberger. Hans war 34 Jahre Mitglied unseres Vereins.

Am Volkstrauertag wurde, den Coronabedingungen entsprechend mit reduzierter Teilnehmerzahl sowie ohne Fahnenabordnung ein Gottesdienst für verstorbene Mitglieder sowie die Gedenkfeier am Kriegerdenkmal abgehalten.

### Vereinsfahne

Unsere Vereinsfahne wurde im Jahr 1961 anlässlich der Fahnenweihe zum 75-jährigen Gründungsfest des Krieger- und Soldatenvereins angeschafft. Mittlerweile weist die Fahne Risse und andere Beschädigungen auf.

Nachdem von der Firma Kössinger in Schierling ein Angebot zur Restaurierung eingeholt wurde, hat die Vorstandschaft in einer Sitzung einstimmig beschlossen, die Fahne fachgerecht reparieren zu lassen. Der Auftrag an die Firma Kössinger wurde bereits erteilt.

### Termine

Sobald wieder Termine für Veranstaltungen festgelegt werden können, werden diese in der MZ bzw. Marktblatt oder Schaukästen der Gemeinde bekanntgegeben.

Der Krieger- und Soldatenverein wünscht allen Bürgerinnen und Bürgern ein frohes und besinnliches Weihnachtsfest, in der jetzt schwierigen Zeit vor allem Gesundheit und Frieden für das neue Jahr!

werden kann, ist noch nicht bekannt. Der Termin wird rechtzeitig in der Presse bekanntgegeben. In diesem Zusammenhang möchten wir darauf hinweisen, dass in der nächsten Jahreshauptversammlung auch Neuwahlen anstehen.

Da nach der Satzung des KDFB für die Mitglieder des Zweigvereinsvorstands nur eine zweimalige Wiederwahl zulässig ist, stehen nahezu alle Positionen des Vorstands zur Neubesetzung an.

Entsprechend der KDFB-Kampagne „bewegen“ bietet dies einem neuen Team die Möglichkeit, die Geschicke des Zweigvereins in die Hand zu nehmen.

Bitte machen Sie sich Gedanken darüber, ob Sie eine Position im Vorstand des Frauenbunds übernehmen möchten.

Der Frauenbund Essing wünscht allen Essinger Bürgerinnen und Bürgern ein frohes Weihnachtsfest und ein gutes, vor allem gesundes neues Jahr!

### Freiwillige Feuerwehr Essing

Bedingt durch die Corona-Pandemie mussten auch bei uns leider alle Vereinsaktivitäten abgesagt werden.

So fanden heuer weder der Kameradschaftsabend, der traditionelle Martinikirchgang noch die Jahreshauptversammlung statt.

Im Hintergrund läuft aber die Arbeit in der Vorstandschaft weiter. So wurde zum Beispiel der Spendenaufruf zur Restaurierung der Fahne der ehemals selbstständigen Gemeinde Randeck auf den Weg gebracht. Bisher ist dafür schon eine große Summe gespendet worden.

Die Fahne befindet sich bei der Firma Kössinger in Schierling, wo die vier Monate dauernde aufwändige Restaurierung durchgeführt wird.

Wir möchten die Fahne nächstes Jahr zum Anlass des 100. Geburtstages der ehemaligen Feuerwehr Randeck wieder weihen können.

Seit der letzten Ausgabe konnten wir unserem Kameraden Bertin Rappel zu seinem runden Geburtstag gratulieren.

Für immer verabschieden mussten wir uns leider von unserem Kameraden Johann Ernstberger. Ihn und alle verstorbenen Kameraden werden wir in unserer Erinnerung bewahren.

Die Feuerwehr Essing wünscht allen Bürgerinnen und Bürgern eine unfallfreie Winterzeit, ein friedvolles und besinnliches Weihnachtsfest sowie ein glückliches Jahr 2021, vor allem Gesundheit!

„Gott zur Ehr – dem Nächsten zur Wehr“

Markus Schmaus  
Vorsitzender FF Essing e. V.

Liebe Aktive der Essinger Wehr,

da wir in diesem Jahr, bedingt durch COVID, keine Jahreshauptversammlung abhalten können, möchten wir auf diesem Weg das Jahr 2020 aus Sicht der Feuerwehr kurz Revue passieren lassen.

Dass dieses Jahr so gänzlich anders ist als die vorangegangenen, konnte wohl jeder am eigenen Leib erfahren. Umso mehr möchten wir uns bei euch für die gezeigte Einsatzbereitschaft und die Disziplin, mit der Übungen und Einsätze abgeleistet worden sind, bedanken.

Egal ob bei Tierrettung, Brandeinsatz oder Durchführung von Reanimationen auf offener Straße, es war immer Verlass auf euch. Auch das, was unsere Wehr zusammenhält, das Miteinander oder einfach das WIR, wurde durch COVID massiv eingeschränkt, hat uns aber auch gezeigt, wie wertvoll Kameradschaft ist.

Wir hoffen alle, dass das kommende Jahr die Wende in der Bekämpfung der Pandemie bringt, und wir unser gesellschaftliches Leben, die Aktivitäten in Wehr und Verein, wieder wie gewohnt aufnehmen können. Falls der eine oder andere „nicht Aktive“ jetzt neugierig geworden ist: Neuzugänge und Interessenten sind uns immer willkommen!

Bis dahin bleibt gesund!

Euer Kommandanten-Team  
Peter Donauer und Thomas Endres  
und Bürgermeister Jörg Nowy

### Kultur- und Faschingsverein Essing e. V.

Was für ein turbulentes Jahr liegt hinter uns, nach einem erfolgreichen Faschingszug hatten wir Veranstaltungen und Ausflüge geplant, aber eine Aktion nach der anderen wurde abgesagt.

Unsere Hoffnung lag im November und Dezember, wo wir das Helferfest, die Jahreshauptversammlung und den Glühweinausschank abhalten wollten ... auch das fiel ins Wasser. Die Vorstandschaft hofft, dass nächstes Jahr der Maibaum aufgestellt werden kann und wir wieder zurück zur Normalität finden können.

### Impressum

Herausgeber und Titelfoto: Markt Essing  
Text: Markt Essing, Ortsvereine Essing  
(für die nicht vom Markt Essing erstellten Texte sind die jew. Verfasser selbst verantwortlich)  
Bilder: Markt Essing, Ortsvereine

Druck: kelly-druck GmbH, Abensberg  
Der Markt Essing als Herausgeber des Marktblattes übernimmt hierfür keinerlei Haftung und Verantwortung.



Ein kleines Highlight gab es für unseren Vorstand Harald Schäffer Ende November, als er den Kindern des Essinger Kindergartens eine Kiste voller Adventskalender brachte.

Durch den zweiten Lockdown, wurden das Helferfest und die Jahreshauptversammlung im November abgesagt, wann und wie diese beiden Veranstaltungen nachgeholt werden, wird sich nächstes Jahr herausstellen.

Der Faschingszug 2021 ist mittlerweile abgesagt, wir hoffen, 2022 wieder wie gewohnt feiern zu können.

Der Vereinsausflug in den Freizeitpark nach Rust (18.-20. Juni 2021) ist geplant, eine endgültige Entscheidung wird im Februar/März getroffen.

2020 war ein bewegtes Jahr für alle. Wir richten unseren Blick in die Zukunft und freuen uns auf gemeinsame Veranstaltungen bei bester Gesundheit. Wir wünschen allen Essingern eine ruhige und besinnliche Weihnachtszeit. *Anna Zenger*

### Aus der Pfarrei

Die Corona-Pandemie hat sich auch auf das Leben in der Pfarrei ausgewirkt. Zu Beginn dieser Pandemie durften Gottesdienste nicht öffentlich gefeiert werden. So konnten wir Ostern nur online am Gottesdienst teilnehmen. Nun ist zwar der Besuch der Gottesdienste wieder erlaubt, allerdings lassen die derzeit geltenden Infektionsschutzregeln in unserer Pfarrkirche Hl. Geist und in St. Martin in Altessing nur wenige Gottesdienstbesucher zu. Dies würde bedeuten, dass nur sehr wenige Menschen gemeinsam am Hl. Abend Gottesdienst feiern können.

Der Pfarrgemeinderat hat sich deshalb auf die Suche nach Alternativen gemacht. Wir haben uns entschieden, dass wir den Hl. Abend auf dem Marktplatz von Essing feiern. Herzlich eingeladen zu diesem Wortgottesdienst um 17.00 Uhr sind alle Kinder und Erwachsenen. Natürlich sind auch hier die Regeln des Infektionsschutzes wie Abstand halten und Tragen von Mund-Nasen-Schutz einzuhalten.

Ein Glühweinausschank im Anschluss an den Gottesdienst ist leider nicht möglich. Der Pfarrgemeinderat würde sich freuen, wenn zahlreiche Menschen dieser Einladung zur gemeinsamen Feier des Hl. Abends folgen.

Ihr Pfarrgemeinderat



### Frauenbund Essing

Das Vereinsleben wurde im Jahr 2020 entscheidend durch die Corona-Pandemie bestimmt. Nach dem Weiberfasching und dem Weltgebetstag der Frauen mussten die folgenden Veranstaltungen wie Muttertagsfeier, Vorträge, Theater usw. abgesagt werden.

Besonders schmerzlich war dies, da auch die Feier des 40-jährigen Bestehens des KDFB-Zweigvereins Essing – nicht stattfinden konnte. Die Feier dieses Jubiläums muss auf einen späteren Zeitpunkt verschoben werden.

Traditionell findet Mitte Januar die Jahreshauptversammlung statt. Ob diese nach den Infektionsschutzbestimmungen im Januar 2021 oder erst zu einem späteren Termin durchgeführt

## Ministranten:

Im September haben wir überlegt, am Ministrantentag der katholischen Jugendstelle teilzunehmen. Dieser Tag wäre per Videoübertragung mit verschiedenen Aufgaben, die den Ministranten gestellt worden wären, abgelaufen. Aufgrund zu weniger Anmeldungen konnten wir nicht daran teilnehmen.

Obwohl heuer vieles nicht bzw. nicht in gewohntem Rahmen stattfinden konnte, gibt es trotzdem Erfreuliches zu berichten: Vier Mädchen und Buben haben sich dazu entschlossen, sich den Ministranten anzuschließen.

Herzlich bei den Minis begrüßen dürfen wir: Elena Dier, Emma Schulze, Anton Harster, Leonhard Nömmner.

Schön, dass Ihr dabei seid! Wir hoffen, nächstes Jahr wieder viele Aktionen miteinander abhalten zu können. Herzlichen Dank an alle Ministranten, die trotz der Ausnahmesituation weiterhin fleißig ministrieren! Wir wünschen allen Ministranten, deren Familien und den Essinger Bürgern ein schönes Weihnachtsfest und ein gesundes neues Jahr 2021. Catrin Dier, Paula Brunner und Andrea Mederer.



**HEBAMME REBEKKA MEIER**

Schwangerschaftsbegleitung	Wochenbettbetreuung	Akupunktur
Schwangerschaftsvorsorge	Still- und Ernährungsberatung	Homöopathie
CTG	Geburtsvorbereitung	K-Tape

[www.hebamme-rebekka-meier.de](http://www.hebamme-rebekka-meier.de)

**Frohe Weihnachten** 



  
SCHULERLOCH

**Geschenk-Gutschein:**  
**Bayerische Führung und Biermenü**  
Bestellbar unter [info@schulerloch.de](mailto:info@schulerloch.de) oder 09441/1796778

## Winterdienst

Um bei Schneefall einen einwandfreien Winterdienst zu gewährleisten und dem Personal des Bauhofes die Arbeit zu erleichtern, möchte die Gemeindeverwaltung kurze Hinweise mit der Bitte um Beachtung geben.

Bitte Sträucher und Äste, die aus Vorgärten auf öffentliche Straßen und Gehwege überhängen, zurückschneiden! Sie werden bei Belastung durch Schnee noch heruntergedrückt und bedeuten dann eine noch größere Behinderung für alle Verkehrsteilnehmer. Außerdem können die gemeindlichen Fahrzeuge ihren Streu- und Schneeräumdienst nicht ordnungsgemäß durchführen.

Bitte die Autos unbedingt auf den privaten, gebäudebezogenen Stellplätzen parken, damit der Schneeräumdienst nicht behindert ist. Straßenbereiche also möglichst von geparkten Fahrzeugen freihalten.

Bei Schneefall nicht gleich mit Sonderwünschen in Bezug auf die Schneeräumung an die Gemeindeverwaltung herantreten. Als Erstes haben die Schneeräumfahrzeuge dafür zu sorgen, dass der Verkehr auf den örtlichen Straßen aufrechterhalten wird. Das Schneeräumfahrzeug der Gemeinde kann nicht überall zur gleichen Zeit sein.

Nach der Winterdienstsatzung der Gemeinde müssen die Hausbesitzer vor ihren Grundstücken die Gehwege oder Gehbahnen räumen. Wenn die Gehwege oder auch Gehwegteile manchmal im Zuge unserer Winterdienstarbeiten aus Zweckmäßigkeitsgründen von Gemeindebediensteten mitgeräumt oder mitgestreut werden, darf daraus nicht geschlossen werden, dass wir die Verpflichtung zur Sicherung der Gehwegflächen in diesem Bereich übernehmen. Die Gemeindeverwaltung bittet daher alle Anlieger von öffentlichen Straßen, bei Notwendigkeit zu räumen und zu streuen. Unfälle, die darauf zurückzuführen sind, dass nicht oder nur ungenügend der Räum- und Streupflicht nachgekommen wurde, können erhebliche Schadensersatzforderungen nach sich ziehen.

Zeigen Sie bei plötzlichem Schneefall vor allem Verständnis. Das Personal des Bauhofes kann nicht überall zur gleichen Zeit sein.

Aufgrund der Corona-Pandemie konnte für das Jahr 2021 noch kein Veranstaltungskalender erstellt werden.